

# ПУТЕВКА

Орган Управления и Дорпрофсожа Свердловской жел. дороги

Выходит по вторникам, четвергам и субботам

№ 103 (2577)

Суббота, 26 августа 1944 г.

Год издания 11-й  
Цена 15 коп.

## ПРИКАЗ

### Верховного Главнокомандующего

Генералу армии Толбухину  
Генералу армии Малиновскому

Войска 3-го УКРАИНСКОГО фронта при решительном содействии войск 2-го УКРАИНСКОГО фронта, в результате умелого обходного маневра и атаки с фронта, сегодня, 24 августа, штурмом овладели столицей Молдавской ССР городом КИШИНЕВ — важным узлом коммуникаций и мощным опорным пунктом обороны противника.

В боях за овладение городом КИШИНЕВ отличились войска генерал-лейтенанта БЕРЗАРИНА, генерал-лейтенанта ГАЛАНИНА, генерал-лейтенанта КОРОТКОВА, генерал-майора ФИРСОВА, генерал-майора ЖЕРЕБИНА, генерал-майора ЛАТЫШЕВА, генерал-майора БИРЮКОВА, генерал-майора СЕРЮГИНА, полковника ШОСТАЦКОГО, генерал-майора СОКОЛОВА, генерал-майора СЫЗРАНОВА, полковника ФОМИЧЕНКО, генерал-майора ФЕДОРОВСКОГО, полковника ХИЛЬЧЕВСКОГО, полковника ФРОЛОВА, полковника АФОНИНА, генерал-майора ЦВЕТКОВА, полковника ЧИЖОВА, генерал-майора БУНЯШИНА; артиллеристы: генерал-майора артиллерии КОСЕНКО, генерал-майора артиллерии ЦИГАЛО, полковника ПАВЛОВА, полковника СОКОЛОВА, подполковника КЛИМЕНКОВА; танкисты: генерал-майора танковых войск ПОЛОЗКОВА, полковника АНИСИМОВА, полковника ТЯГЛОВА, полковника АНДРЕЕВА; летчики: генерал-полковника авиации СУДЕЦ, генерал-полковника авиации ГОРЮНОВА; саперы: полковника ФУРСА, полковника МАЛОВА, полковника ЧЕВЫЧЕЛОВА; связисты: полковника ФАЛИНА, подполковника СУХИХ.

В ознаменование одержанной победы соединения и части, наиболее отличившиеся в боях за овладение городом КИШИНЕВ, представить к присвоению наименования «КИШИНЕВСКИХ» и к награждению орденами.

Сегодня, 24 августа, в 22 часа, столица нашей Родины МОСКВА от имени Родины салютует доблестным войскам 3-го и 2-го Украинских фронтов, овладевшим городом КИШИНЕВ, — двадцатью четырьмя артиллерийскими залпами из трехсот двадцати четырех орудий.

За отличные боевые действия ОБЪЯВЛЯЮ БЛАГОДАРНОСТЬ русским войскам, участвовавшим в боях за освобождение КИШИНЕВА.

Вечная слава героям, павшим в боях за свободу и независимость нашей Родины!  
Смерть немецким захватчикам!

**Верховный Главнокомандующий  
Маршал Советского Союза  
И. СТАЛИН**

24 августа 1944 года.

## ЗАЯВЛЕНИЕ НАРКОМИНДЕЛА СССР

В связи с событиями в Румынии Советское правительство считает не лишним подтвердить свое заявление, данное в апреле сего года, что Советский Союз не имеет намерения приобрести какую-либо часть румынской территории, или изменить существующий социальный строй в Румынии, или ущемить каким-либо образом независимость Румынии. Наоборот, Советское правительство считает необходимым совместно с румынами независимость Румынии путем освобождения Румынии от немецко-фашистского ига.

Советское Верховное Командование считает, что, если румынские войска прекратят военные действия против Красной Армии и если они обяжутся рука об руку с Красной Армией вести освободительную войну против немцев за освобождение Трансильвании, то Красная Армия не будет их разоружать, сохранит им полностью все вооружение и всеми мерами поможет им выполнить эту почетную задачу.

Однако Красная Армия может прекратить военные действия на территории Румынии лишь после того, как будут ликвидированы немецкие войска в Румынии, являющиеся проводниками угнетения и порабощения румынского народа.

Помощь румынских войск войскам Красной Армии в деле ликвидации немецких войск является единственным средством скорого прекращения военных действий на территории Румынии, и заключение Румынией перемирия с коалицией союзников.

## Успешным выполнением плана грузоперевозок поможем Красной Армии в окончательном разгроме врага!

### Квартальный план выполнен досрочно

Коллектив вагоноремонтной колонны № 57, воодушевленный выдающимися победами героической Красной Армии, досрочно, к 15 августа закончил производственную программу 3 квартала по среднему и капитальному ремонту вагонов. Кроме того, в порядке социалистической помощи вагонному депо отремонтировано 246 вагонов текущим отцепочным ремонтом.

До конца квартала коллектив взял обязательство выпустить из ремонта еще столько же вагонов и выполнить квартальную программу на 200 процентов. Просим вагонную службу обеспечить нас лесоматериалами, в которых колонна длительное время испытывает нужду.

**Ф. КАЛАБУХОВ** — начальник колонны.

### Эстафетные маршруты

В дневное дежурство 24 августа диспетчер Свердловского отделения тов. Гробалов, соревнуясь с поездными бригадами, организовал 8 скоростных порожняковых маршрутов, которые проследовали по участку ранее расписания от 1 до 3 часов. Особенно отличился машинист

тов. Четков, выполнивший среднесуточную скорость на 154 процента. Хорошо провели поезд машинисты тт. Сажаев, Никитин, Смердов и Чечулин.

**В. ШАРОВ** — дежурный помощник начальника распорядительного отдела.

### Успехи тюменских паровозников

За 20 дней августа тюменские паровозники провели большое количество тяжеловесных поездов, перевезя сверх нормы свыше 225 тысяч тонн груза.

С высокой скоростью воля тяжеловесные поезда, передовые машинисты добиваются большой экономии топлива. 47 тонн угля сэкономила бригада машиниста-комсомольца Михаила Ковязина. Более

60 тонн сэкономили лучший машинист дороги Виктор Соснин и машинист-комсомолец Видерман.

С каждым днем повышают производительность труда коллективы ремонтных цехов. Подъемный цех, возглавляемый мастером-коммунистом т. Обуховым, на 52 процента перевыполнил двухнедельное задание по ремонту паровозов.

**Д. ЩЕГЛОВ.**

### Передовой коллектив

По итогам Всесоюзного социалистического соревнования в июле коллектив Н-Тагильского участка энергоснабжения получил третью премию НКПС.

Рабочие и командиры участка добились замечательных успехов. Эксплуатационный план выполнен полностью. Экономия электроэнергии выразилась в 4896 киловатт-часов. На участке не было ни одной аварии, повреждения и задержки поездов. Наряду с улучше-

нием эксплуатационной работы, коллектив участка провел большие работы по монтажу тяговой подстанции.

Наилучших результатов в работе добились Гороблагодатская дистанция контактной сети (начальник т. Беляев), мастер тяговой подстанции т. Дьяконов и мастер контактной сети т. Глазырин.

**И. КУЛЬБАХ** — начальник группы энергоснабжения.

## От Советского Информбюро

Оперативная сводка за 25 августа

Войска 3-го ПРИБАЛТИЙСКОГО фронта, продолжая наступление, 25 августа штурмом овладели важным опорным пунктом обороны немцев — городом и крупным железнодорожным узлом ТАРТУ (ЮРЬЕВ-ДЕРПТ), а также с боями заняли более 60 других населенных пунктов и среди них город ЭЛЬВА, крупные населенные пункты МЫЙЗАКОЛА, КЯРЕВЕРЕ, ИЛМАТСАЛУ, РИДАКЮЛА, ПУХЬЯ, УСКЮЛА, КОНГУТА, ТЭДЛА и железнодорожные станции ЭЛЬВА, УДЕРНА.

Южнее города ЛОМЖА наши войска с боями продвигались вперед и заняли более 40 населенных пунктов, в том числе РАТОВО, ПАДБОРЫ, ГНЕЗДОВО, ЛЮБОТЫНЬ, ГРОДЗИКИ, УГНЕВО, СТАРЕКАЧКОВО, СУМЕНЖНЕ.

Восточнее и северо-восточнее ПРАГА наши войска успешно отбили атаки пехоты и танков противника и в результате принятых контратак улучшили свои позиции.

Войска 2-го УКРАИНСКОГО

фронта, развивая успешное наступление, овладели городом и железнодорожным узлом ТЕКУЧИ, а также с боями заняли более 350 других населенных пунктов, в том числе крупные населенные пункты СЕРБЕШТЬ, БУДЕШТЬ-КИКА, НАНЕШТИ, ОПРИШЕШТИ, СТОЕШЕШТИ, ДОДЕШТИ, ХУРДУДЖИЙ, ВЭЛТЯНУЛ, САРАТЕНЕ, БУЖОР, БОГИЧАНЫ, МЛАДЫНЕШТЫ и железнодорожные станции РОШИЕШТИ, БАНКА.

Войска фронта, наступающие вдоль восточного берега реки ПРУТ, соединились с войсками 3-го УКРАИНСКОГО фронта в районе ЛОПУШКА, ЛЕУШЕНИ.

Войска 3-го УКРАИНСКОГО фронта, развивая успешное наступление, вышли к реке ПРУТ на участке ЛЕУШЕНИ, КАГУЛ, овладели при этом городами ЛЕОВО, КАГУЛ, а также с боями заняли более 200 других населенных пунктов, в том числе районный центр Молдавской ССР город КОТОВСКОЕ (ГАНЧЕШТЫ), районные центры Измаильской области

### 6 красновских поездов за смену

Овладевая передовыми методами труда, дежурный по горке станции Смычка т. Перевозкин добивается исключительных успехов в выпуске составов с горки и в формировании красновских поездов. В канун Сталинского дня железнодорожника он распустил с горки 400 вагонов сверх нормы и сформировал 4 красновских поезда.

На днях т. Перевозкин установил новый рекорд. Значительно перекрыв норму выпуска вагонов, он сформировал за смену 6 поездов по методу Краснова.

**В. ЖИЛЕНКОВ** — секретарь партбюро.

### Вдохновленные похвалой наркома

На днях на имя начальника Н-Тагильских дорожно-путейских мастерских т. Березина получена телеграмма товарища Л. М. Кагановича. Нарком поздравляет коллектив мастерских с успешным завершением июльской производственной программы и присуждением 3-ей премии НКПС.

Слесари, кузнецы, штамповщики, сборщики ответили на высокую оценку наркома новым наступлением в труде. 17-летний штамповщик т. Вахрушев в эти дни работает с особым подъемом, давая до трех норм в смену. 300—330 процентов к заданию вырабатывает резчик железа т. Великорекий.

Трудовым энтузиазмом охвачены все отделы и цехи завода. Сборщики стрелочных переводов тт. Солодянкин и Анфилобов обязались давать ежедневно по 2,5 нормы. Они крепко держат свое слово, выполняя нормы на 280—300 процентов.

**А. ШАДРИН.**

город КИЛИЯ, НОВАЯ, ИВАНОВКА, ТАТАРБУНАРЫ, крупные населенные пункты ТОМАЙ, ГОТЕШТЫ, ЗЕРНЕСТЫ, ГАСАН БАТЫРЬ и железнодорожные станции ПРУТ, ЧАДЫР ЛУНГА. Войска фронта соединились с войсками 2-го УКРАИНСКОГО фронта в районе ЛОПУШНА, ЛЕУШЕНИ.

В ходе успешного наступления войска 2-го и 3-го УКРАИНСКИХ фронтов окружили в районе юго-западнее КИШИНЕВА группировку противника в составе 12 немецких дивизий. Окружены: 79, 106, 257, 258, 282, 294, 302, 320, 335, 370, 376, 386 немецкие пехотные дивизии. Все попытки противника в течение двух дней пробиться из окружения в южном направлении были успешно отбиты нашими войсками. За два дня боев в этом районе сдалось в плен свыше 13 тысяч солдат и офицеров противника. Бои по уничтожению окруженной группировки противника продолжаются.

(Окончание на 2 стр.)

## Во-время отеплится и благоустроит квартиры и общежития!

### Отремонтировано две тысячи квартир

Коллектив Свердловской жилищно-ремонтной конторы энергично готовит к зиме вверенный ему жилой фонд. Полностью закончен капитальный ремонт квартир железнодорожников в домах № 2 и № 7 по улице Шишкина. заканчивается большой ремонт общежитий по Тюменской улице. Подходят к концу работы по реконструкции детской больницы и детского сада № 1. Общий план капитального ремонта выполнен уже на 89 процентов.

В домах с центральным отоплением закончен ремонт котельных установок и батарей. Слесари тт. Маркелов, Валов и Уфимцев, под руководством механика т. Осипова, выполнили все работы исключительно доброкачественно.

Полным ходом идет текущий ремонт жилых помещений. Подготовлено к зиме 445 квартир, из них 175 — для семей фронтовиков. В ремонте жилищ принимает большое участие сами жильцы. 144 квартиры отремонтированы исключительно их силами. Всего на обслуживаемом нами участке полностью подготовлено к зиме 2000 квартир.

Сделано немало. Но мы не успокаиваемся на достигнутом, тем более, что впереди еще много работы. Большое число квартир тре-

бует различного мелкого и среднего ремонта.

Наш долг доброкачественно и в срок подготовить жилища к зиме и в этом нам должны оказать всемерную помощь сами жильцы. Железнодорожники тт. Чипков, Бабица и Корешкова сами хорошо отремонтировали свои квартиры, исправили крыши, переложили печи, побелили стены. Разве не могут это сделать многие другие жильцы?

Работники жилищно-ремонтной конторы сделали немало для изыскания необходимых материалов. Мы, на месте заготавливали пиломатериалы, заменяли песок шлаком, вместо извести использовали отходы карбидного производства и т. д. Тем, не менее контора испытывает острый недостаток бревен, теса, стекла, алебастра, кровельных материалов. Начальники отделов жилищного и материально-технического снабжения тт. Таганов и Вышинский обязаны улучшить снабжение жилищно-ремонтных контор строительными материалами и этим самым содействовать быстрой подготовке жилищ к зиме.

**В. ЕЛИСЕЕВ** — начальник конторы, **В. ЛИСОВЕЦ** — секретарь парторганизации.

### Нет заботы о жильцах

Руководители Камышловской жилищно-ремонтной конторы не проявляют никакой заботы о жильцах, проживающих в железнодорожных домах по улице Молокова.

На четыре больших дома здесь имеется всего один колодец, и воды для всех квартир-емщиков не хватает. Давно уже мы предла-

гаем вырыть второй колодец, но жилищная контора глуха к нашим запросам.

Поспевают картофель, а хранить его негде: овощехранилища развалились. Жильцы изъявляют желание произвести их ремонт своими силами, нужно лишь изыскать материалы. Но и в этом мы не находим поддержки.

**ЖИЛЕЦ.**

### Заброшенные общежития

Грязны и неблагоустроены общежития паровозного депо Свердловск-пассажирская. Здесь не чувствуется элементарной заботы о жильцах — молодых рабочих — со стороны командиров и профсоюзных руководителей.

В общежитии № 2 во многих местах протекает крыша. Кухня маленькая, печь не приспособлена к приготовлению пищи. Постельное белье исключительно грязное. Рабочие ложатся в постель в грязных, промасленных спецовках. Многие из них, как заявили кочегар т. Жернаков и пом. машиниста т. Сычев, давно уже не получали мыла.

Девушки — кочегар Попова, слесари Брылина, Шептун и другие живут в вагоне, который совершенно не освещается. Они лишены возможности прочесть газету, культурно провести досуг.

Массово-политическая работа в общежитиях заброшена. Не проводится даже читки газет. Давно уже нет в общежитиях воспитателей.

Плохое бытовое обслуживание проживающих в общежитиях молодых рабочих привело к росту случаев дезертирства и других нарушений воинской дисциплины. Однако начальник депо т. Борцов и председатель месткома т. Борисов не сделали из этого никаких выводов, безответственно относятся к выполнению приказа наркома № 501 о благоустройстве общежитий и улучшении бытового обслуживания молодых железнодорожников.

**М. ПАНАСЮК** — инспектор группы соревнования.

## СОБЫТИЯ В РУМЫНИИ

### Бегство Антонеску. Декларация короля Михаила

(Обзор иностранных радиопередач)

Вечером 23 августа румынские, английские и американские радиостанции передали сообщения, из которых явствует, что в Румынии происходят события, которые не могут не привлечь к себе самого пристального внимания. Режим Антонеску рухнул. Вечером 23 августа бухарестское радио сообщило о том, что сформировано новое правительство Румынии во главе с генералом Константином Санатеску. В состав нового правительства вошли лидеры политических партий, находившихся в оппозиции к прогитлеровской политике клики Антонеску, считавших, как утверждали слухи, эту политику губительной для Румынии. В том числе лидер либералов Братиану и лидер национал-царанистской (национал-крестьянской) партии Маниу. По сообщению швейцарского радио, Ион Антонеску бежал на самолете в Германию.

Минувшей ночью бухарестское радио передало декларацию румынского короля Михаила, заявившего, что в критический для Румынии час он решил для ее спасения прекратить военные действия против объединенных наций, создать правительство национального единства и выполнить волю страны, заключив мир с объединенными нациями. С этого момента, говорится в декларации короля Михаила, все военные действия против советской армии и состояние войны с Великобританией и США будут прекращены.

Согласно сообщениям бухарестского радио, 24 августа новое румынское правительство опубликовало заявление, изложенное в духе декларации короля Михаила. «Чтобы предотвратить неизбежную национальную катастрофу, — говорится в этом заявлении, — мы решительно намерены выйти из войны, в которой мы участвовали на стороне стран, тройственного пакта». В заявлении добавляется, что «признание правительствами Москвы, Лондона и Вашингтона несправедливости венеского арбитража в отношении Румынии дает возможность румынской армии при помощи союзных армий освободить Северную Трансильванию от иностранной оккупации. Отныне мы будем хозяевами нашей собственной судьбы».

Передаваемое по радио заявление подчеркивает, что правительство решило прекратить войну и пресечь все попытки помешать осуществлению этого решения. «Вся страна жаждет положить конец разрушительной войне, которая была проиграна с самого начала. Вся страна жаждет мира, но не потому, что румыны боятся. Попытки создать препятствия на пути к достижению мира и освобождению румынского народа, удерживать нашу страну в войне против объединенных наций и причинить ей великие страдания будут решительно пресекаться всеми вооруженными и гражданскими силами».

### Военные действия во Франции

Ликвидировав окруженные немецкие войска в районе Фалез, войска союзников освободили города Санс, Питивье, Этамп, Нюпанкур и достигли юго-восточнее Парижа предместий Корбейля и Мелена. Вторая французская бронетанковая дивизия вступила в Париж.

Войска союзников севернее и

южнее Фонтенбло форсировали Сену. Американские части достигли реки Марна.

Десантные части союзников, высадившиеся в районе Бордо, соединились с частями французских вооруженных сил внутри страны и заняли город.

На юге Франции войсками союзников заняты города Марсель и Гренобль, продолжаются уличные бои в Тулоне. Большая часть города находится в руках союзников. Французские вооруженные силы внутри страны заняли Визи, Лион и Перпиньян.

Американские войска достигли швейцарской границы. Немцы эвакуировались с франко-испанской границы, очистив ее на всем протяжении.

### Бдительность машиниста

Машинист паровозного депо Свердловск-пассажирская тов. П. Гладилин, ведя скорый пассажирский поезд № 5, на перегоне Меркитасиха Сабик заметил на середине пути вагонную буксу. Не растерявшись, он немедленно принял меры и остановил поезд, предотвратив возможную аварию.

За проявленную бдительность и предотвращение аварии зам. начальника дороги т. Краевой объявил т. Гладилину благодарность с выдачей денежной премии в сумме 500 рублей.

Ответственный редактор  
**П. А. МАРКОВ**

## От Советского Информбюро

(Окончание. Начало на 1 стр.)

На других участках фронта — поиски разведчиков и в ряде пунктов шли бои местного значения.

За 24 августа наши войска на

всех фронтах подбили и уничтожили 101 немецкий танк. В воздушных боях и огнем зенитной артиллерии сбито 72 самолета противника.

### Потери противника и трофеи войск 2-го и 3-го Украинских фронтов за время наступательных боев с 20 по 25 августа

Войска 2-го УКРАИНСКОГО фронта, в ходе наступления с 20 по 25 августа, нанесли противнику следующие потери в живой силе и технике:

**УНИЧТОЖЕНО:** самолетов — 99, танков и самоходных орудий — 104, орудий разных калибров — 426, минометов — 480, пулеметов — 807, автомашин — 1050. Противник потерял только убитыми более 40 тысяч солдат и офицеров.

За это же время войска 2-го УКРАИНСКОГО фронта ЗАХВАТИ-

ли следующие трофеи: танков и самоходных орудий — 54, орудий разных калибров — 859, минометов — 891, пулеметов — 3660, винтовок и автоматов — 19140, повозок с грузами военного имущества — 2730, лошадей — 5500, паровозов — 40, железнодорожных вагонов — 1150, складов с боеприпасами, вооружением, снаряжением и продовольствием — 69. Кроме этого, войсками фронта в разгромленном укрепленном районе противника захвачено 305 долговременных, железобетонных

точек и в них орудий разных калибров — 116 и пулеметов — 381.

**ВЗЯТО** в плен — 49.600 немецких и румынских солдат и офицеров. В числе пленных командир 1 румынской пехотной дивизии — дивизионный генерал Сайдак и командир 14 румынской пехотной дивизии бригадный генерал Бойко.

Войска 3-го УКРАИНСКОГО фронта в ходе наступления с 20 по 25 августа нанесли противнику следующие потери в живой силе и технике:

**УНИЧТОЖЕНО:** самолетов — 101, танков и самоходных орудий — 311, орудий разных калибров — 871, минометов — 165, пулеметов — 3700, повозок с грузами — 3000. Противник потерял только убитыми около 60 тысяч солдат и офицеров.

За это же время войска 3-го УКРАИНСКОГО фронта ЗАХВАТИЛИ следующие трофеи: танков и самоходных орудий — 195, ору-

дий разных калибров — 1061, минометов — 794, пулеметов — 5048, винтовок и автоматов — 30331, автомашин — 3000, паровозов — 59, вагонов — 3300, повозок с военными грузами — 7320, лошадей — 4460, складов с боеприпасами, вооружением, снаряжением и продовольствием — 352.

**ВЗЯТО В ПЛЕН** — 55800 солдат и офицеров противника. Наших войскам сдался в плен, вместе со своим штабом и командирами полков, командир 110 румынской пехотной дивизии дивизионный генерал **ТЭНЕСКУ ТРОЯН**.

В итоге наступательных боев войск 2-го и 3-го УКРАИНСКИХ фронтов потери противника по главным видам боевой техники и живой силе составляют: пленными и убитыми 205.400, самолетов — 200, танков и самоходных орудий — 664, орудий разного калибра — 3333, минометов — 2330, пулеметов — 13596.

**СОВИНФОРМБЮРО.**